

Sick Sensor Intelligence.

INCREMENTAL ENCODERS

INCREMENTAL ENCODERS



Ordering information

Туре	Part no.
DFS25A-B2BAD001250	1069865

Other models and accessories -> www.sick.com/DFS2x

Illustration may differ

CE

Detailed technical data

Performance

Pulses per revolution	1,250
Measuring step	± 90°, electric/pulses per revolution
Measuring step deviation	± 0.008° pulses 100 10,000
Error limits	± 0.03°

Interfaces

Communication interface	Incremental
Communication Interface detail	HTL / Push pull
Number of signal channels	6-channel
0-set function via hardware pin	✓
0-SET function	H-active, L = $0 - 3$ V, H = 4,0 - U _s V
Initialization time	40 ms ¹⁾
Output frequency	820 kHz
Load current	30 mA
Power consumption	0.7 W (without load)

¹⁾ Valid positional data can be read once this time has elapsed.

Electrical data

Connection type	Male connector, MS, 10-pin, radial
Supply voltage	8 30 V
Reference signal, number	1
Reference signal, position	180°, Degree Marker Gated with BN2
Reverse polarity protection	✓

 $^{1)}$ Short-circuit opposite to another channel or GND permissable for maximum 30 s.

²⁾ This product is a standard product and does not constitute a safety component as defined in the Machinery Directive. Calculation based on nominal load of components, average ambient temperature 40 °C, frequency of use 8760 h/a. All electronic failures are considered hazardous. For more information, see document no. 8015532.

INCREMENTAL ENCODERS

Short-circuit protection of the outputs	✓ ¹⁾
MTTFd: mean time to dangerous failure	330 years (EN ISO 13849-1) 2)

 $^{1)}\ {\rm Short-circuit}\ {\rm opposite}\ {\rm to}\ {\rm another}\ {\rm channel}\ {\rm or}\ {\rm GND}\ {\rm permissable}\ {\rm for}\ {\rm maximum}\ {\rm 30}\ {\rm s}.$

²⁾ This product is a standard product and does not constitute a safety component as defined in the Machinery Directive. Calculation based on nominal load of components, average ambient temperature 40°C, frequency of use 8760 h/a. All electronic failures are considered hazardous. For more information, see document no. 8015532.

Mechanical data

Mechanical design	Solid shaft, Servo flange
Shaft diameter	3/8″
Shaft length	19 mm
Weight	+ 0.4 kg ¹⁾
Shaft material	Stainless steel 1,4305
Flange material	Aluminum
Housing material	Aluminum
Start up torque	0.5 Ncm (+20 °C)
Operating torque	0.3 Ncm (+20 °C)
Permissible shaft loading	80 N (radial) 40 N (axial)
Operating speed	≤ 9,000 min ⁻¹
Moment of inertia of the rotor	15 gcm ²
Bearing lifetime	3.6 x 10 ⁹ revolutions
Angular acceleration	≤ 500,000 rad/s²

 $^{1)}\,\textsc{Based}$ on encoder with MS male connector.

Ambient data

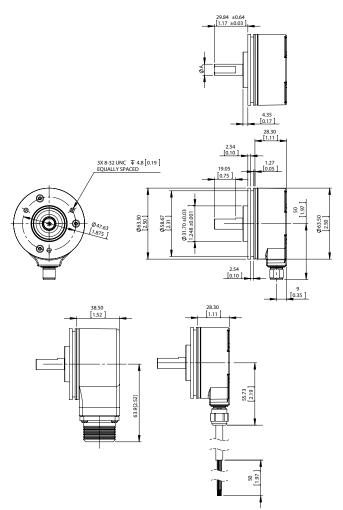
EMC	According to EN 61000-6-2 and EN 61000-6-3
Enclosure rating	IP65, shaft side (IEC 60529) IP67, housing side (IEC 60529)
Permissible relative humidity	90 % (Condensation not permitted)
Operating temperature range	-30 °C +85 °C
Storage temperature range	-40 °C +100 °C, without package
Resistance to shocks	100 g, 11 ms (EN 60068-2-27)
Resistance to vibration	30 g, 10 Hz 2,000 Hz (EN 60068-2-6)
Classifications	
ECLASS 5.0	27270501
ECLASS 5.1.4	27270501
ECLASS 6.0	27270590
ECLASS 6.2	27270590
ECLASS 7.0	27270501
ECLASS 8.0	27270501
ECLASS 8.1	27270501
ECLASS 9.0	27270501
ECLASS 10.0	27270501

INCREMENTAL ENCODERS

ECLASS 11.0	27270501
ECLASS 12.0	27270501
ETIM 5.0	EC001486
ETIM 6.0	EC001486
ETIM 7.0	EC001486
ETIM 8.0	EC001486
UNSPSC 16.0901	41112113

Dimensional drawing (Dimensions in mm (inch))

 $\mathsf{DFS25}$ servo flange mount, radial connector outlet M12 and MS, cable outlet



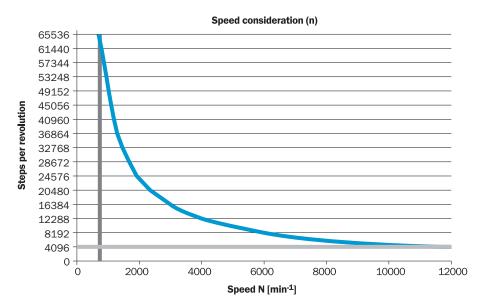
Туре	Shaft diameter A
DFS2x-x1xxxxxxxx	1/4"
DFS2x-x2xxxxxxxx DFS2x-xCxxxxxxxxx	3/8"
DFS2x-xFxxxxxxxx	1/2"
DFS2x-x3xxxxxxxx	6 mm

INCREMENTAL ENCODERS

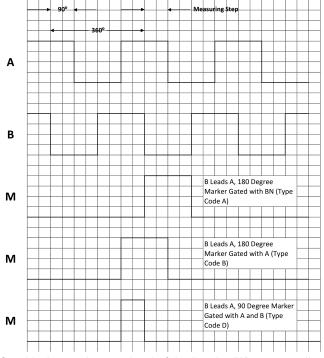
Туре	Shaft diameter A
DFS2x-x4xxxxxxxx	10 mm

Diagrams

Maximum revolution range



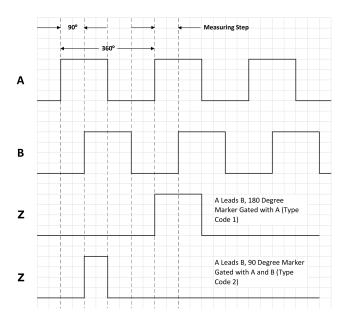
Signal Outputs with Counter Clock-wise Counting Direction Option Selected (B leads A for clock-wise rotation). Complement signals AN, BN and ZN are not shown.



Cw with view on the encoder shaft in direction "A", compare dimensional drawing.

INCREMENTAL ENCODERS

Signal Outputs with Clock-wise Counting Direction Option Selected (A leads B for clock-wise rotation). Complement signals AN, BN and ZN are not shown.



Cw with view on the encoder shaft in direction "A", compare dimensional drawing.

Recommended accessories

Other models and accessories → www.sick.com/DFS2x

	Brief description	Туре	Part no.		
Others	Others				
	 Connection type head A: Female connector, MS/10, 10-pin, straight Connection type head B: Flying leads Cable: 3 m, 11-wire Description: Shielded 	DOL-MS10- GO3MMA2	7102131		
	 Connection type head A: Female connector, MS/10, 10-pin, straight Connection type head B: Flying leads Cable: 5 m, 11-wire Description: Shielded 	DOL-MS10- G05MMA2	7102132		
	 Connection type head A: Female connector, MS/10, 10-pin, straight Connection type head B: Flying leads Cable: 1.5 m, 11-wire Description: Shielded 	DOL-MS10- G1M5MA2	7102130		
	 Connection type head A: Female connector, MS/10, 10-pin, straight Connection type head B: Flying leads Cable: 10 m, 11-wire Description: Shielded 	DOL-MS10- G10MMA2	7102133		
	 Connection type head A: Female connector, MS/10, 10-pin, straight Connection type head B: Flying leads Cable: 20 m, 11-wire Description: Shielded 	DOL-MS10- G20MMA2	7102134		

INCREMENTAL ENCODERS

	Brief description	Туре	Part no.
	 Connection type head A: Female connector, MS/10, 10-pin, straight Connection type head B: Flying leads Cable: 30 m, 11-wire Description: Shielded 	DOL-MS10- G30MMA2	7102135
Sec.	 Connection type head A: Female connector, MS/10, 10-pin, straight, A-coded Description: Unshielded 	DOS-MS10-G	7102129

SICK AT A GLANCE

SICK is one of the leading manufacturers of intelligent sensors and sensor solutions for industrial applications. A unique range of products and services creates the perfect basis for controlling processes securely and efficiently, protecting individuals from accidents and preventing damage to the environment.

We have extensive experience in a wide range of industries and understand their processes and requirements. With intelligent sensors, we can deliver exactly what our customers need. In application centers in Europe, Asia and North America, system solutions are tested and optimized in accordance with customer specifications. All this makes us a reliable supplier and development partner.

Comprehensive services complete our offering: SICK LifeTime Services provide support throughout the machine life cycle and ensure safety and productivity.

For us, that is "Sensor Intelligence."

WORLDWIDE PRESENCE:

Contacts and other locations -www.sick.com



Online data sheet

